漢聲

洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons, in Canada Publishers Ltd.

日本下嫁平民之公子

厚子婚後三年

日本公主厚子於日本投降後與平民池田隆政結婚。婚後三年她們寫下她倆三年的婚後生活及感想。

我的妻子厚子現在已經長成。在結婚初期。他缺乏少妻子所具備的計劃和自信。但是。現在她甚而可以注意到我們家庭中一切應當修理的地方。而且。敦促我在空閒時間一一修好。她已經發展了她的計劃才能。她能知道我就要使用甚麼東西。而且能及早通知我及早買來。

技術地說。我們都已在婚姻學校中完成了準備學程。如果叫我給我太太劃一個學分我會給她完完全全的一百就她自己說來。無疑問地。她必定對他初期的婚姻生活深具印象。如果她不是一個智慧離得的妻子。她也得稱為善知人意的好妻子。而我也自灌迷湯。認為我自己即能從妻子處獲得快樂 我也必然是一位好丈夫。一般的人却說。婚姻生活的第三年。常常是婚姻的危險年份。或者稱之為「相互疲的時期」。不過照我看來。對於我們如果這個時期終於到來也需要不知多少年以後才能到來。如果婚姻生活對那一段時期真是不能避免。我想我們也能平安度過。終生愛。永世不渝。

（續完）

居…住…內…蒙…之

蒙古人「住」·「食」·風習

。栢寧妙。

一提起了蒙古人就以為他們都是住在蒙古包。事實上蒙古一帶。靠近漢人農耕區的王公貴族住宅。都是用磚瓦木石建造的而且做照了殿宇形式。在荒寒之區也算得是富麗的了。蒙古信奉喇嘛教。所以喇嘛廟也是用磚石建造的。不過平民百姓則大多數住在蒙古包。還有少數人住在窰洞。這種窰洞是小丘腳下或山腰挖入一二丈成為一個洞。洞口加上扇門。門之左右還開有窗牖。以為通氣透光之用。這種洞因為在黃土層裏。夏涼而冬溫。薛平貴王三姐在武家坡所住就是這種窰洞。可憐我們廣東人多數沒有見過窰。於平貴回窰的佈景。弄上這個圓缸瓦的窰。以為王小姐住在一間執笠缸瓦的窰裏。使識者啞然失笑。

蒙古包是圓形的帳幕。平民—他們大多數從事遊牧。所住的約十尺至十五尺。半徑十餘尺。周圍有木柱十餘根個柱上梁木為樑。形成一傘形之上蓋。縱橫再加上許多小木棍。夏天就在這一個如草蓆形的骨架上蓋上草。（未完）

冒牌將軍與冒牌富翁

上湯文武

這是照常情的想法。但。別有用心者便不是這樣想了。就以林彥章來說吧。他戴着「非士廷將軍的救命恩人」帽子。便獲得了許多意想不到的好處。

前十年。我有一天在灣仔皇鳳茶樓（即現在龍門茶樓）飲茶坐在我對面的卡位。上有幾個人。其中一個穿西裝。膚色黝黑。有點土頭土腦的人說：「我到六點鐘便要走了。因為港督今晚請我吃飯……」當時我聽了。也覺有點奇怪。後來那人走了。和他飲茶的人跑到我的桌上來。並說。剛剛走的那人。不就是林彥章嗎？他是非士廷將軍的救命恩人呀。跟着。我的朋友把林將軍的傳奇故事詳細的說給我聽。

前兩年。我應到荃灣某寺去吃齋。到時。請吃齋的朋友說。林彥章將也到。又說。林將軍跟這寺的主持很好的。並指給壁上懸着的一張穿軍服。佩勳章的照片給我看。說：這張就是林將軍的傳奇故事詳細的說給我聽。

從一般人的口吻中。都好像覺得林將軍是一個了不起的人似的。後來。「林將軍」打電話來說因為沒暇來吃齋。也因此。我跟這位「了不起」的「將軍」未結同席之緣。

屈指一算。林彥章被人們當作是非士廷將軍的救命恩人。也即是說。林彥章做了「將軍」也十多年了。直至這次事發被捕。才恍然知道他原來竟是一個冒牌將軍。

搬開法律不談。林彥章能做「冒牌將軍」十多年才失手就捕。畢竟有他的一套本領。其實。這本領拆穿了也沒有什麼了不起的。

一個騙徒行騙手法。就是利用人們的弱點——攀龍附鳳的弱點。他既用循騙過非士廷跟他合照（一個人寫信給非士廷將軍。說他以前曾在緬甸和他並肩作戰過與現在想來拜候他敘舊。以非士廷將軍這樣忠厚的人。允予接見並和他照相留念。是件極平常的事。但別有用心者。便藉此作為招搖（具了）人們給他的「面子」衝昏了頭腦。以為認識了他。便可以獲得好處。最低限度。也算認識了一個與最高當局有關係的人。

林彥章就憑了這人的弱點而大肆活動。非士廷將軍上了冒牌將軍的當。還不算得什麼。當年宋子文及首都權貴都了了梁作友的當實。祇要宋子文諮曾山東省主席及他方當局一番查證不會鬧出笑話了。但是。宋子文的一知道梁作友捐款三千萬元的消息。便忙着去歡迎他來滬赴京。結果便上了梁作友的當。而梁作友可能也就是利用當局爭取愛國者的心理。才演這齣鬧劇。騙徒們都是乘虛而入的。假如人們有弱點。他們便將無所施其技了！

（續完）

心跳有法制止

有一個少女，她的心突然快跳起來，一連六小時不休，初時她還不大注意，後來，她的心愈跳愈快，她的呼吸也成問題，她便找醫生，醫生一探她的心跳次數，每分鐘達二百次，醫生馬上替她注射一針鎮定劑，心跳才平復起來。

我們的心臟，可能不明不白地快跳的，有時，由於情感的衝擊，也引起急速的快跳，減低心跳的方法，除了找醫生打針之外，還可以試試下面的三個方法的：

一，對你的眼球施壓力，用力壓壓眼球，心跳會回復正常了。

二，設法讓自己嘔吐，一作嘔之後，心跳恢復正常了。

三，深呼吸，盡力伸展肺部本也可以令肺部呼吸恢復正常的。

★每日一笑

保羅：「我世愛你，希望以後和你一起生活，你願意嗎？」莎莉瞧他一眼，低下頭來，沒有回答，保羅追問道：「你不明白我的意思嗎？我是向你求婚啊，你願意嗎？」莎莉：「女兒家不出聲即是默認了啦，傻瓜。」保羅大喜地說：「那麼，我先去接受一點痛苦。」

莎莉：「什麼意思？」保羅：「我找紋身匠把胸前「我愛露絲」幾個字脫去。」

酷刑大王血日記
利用死屍來實驗

德國盧森堡，那裏有一間黑色博物館，內裏陳列了不少古代的酷刑，等閒不易給外人觀看的，因為，這些酷刑，並不公開的，其中有一名「鐵娘子」，外表是一個女人，可以兩分，內裏全是尖鐵釘，把人藏在其內，漸漸合攏，有好萬刃穿心，痛苦非常的。

又有一件鐵帽子，加在人頭上，一加緊合，頭顱被擠，兩只眼睛也會被擠跌下來。

這些酷刑，是昔日盧森堡的機械師的傑作了，今日盧森堡的人，依然是一流機械人材，戰時，不少轟炸機的瞄準器，在此製造，現在昇平了，他們又製造不少活動的珍奇玩具。

又有一些酷刑，是專壓敵人的手指骨和腳趾骨的，又有一些專門鑽入鼻孔。十五世紀時，盧森堡有一個製造酷刑的大師法蘭西史密，他曾存有一本日記，來描寫一切製造的經過，他每每利用屍體來試驗，以便改造他的殘酷刑具。

當年不少女子，被指為女巫，在吃不消酷刑的痛苦，冤枉成招，有些實淫的婦人，被釘着兩耳在木柱上，才讓打她發狂掙扎，耳也扯脫了。

男人最流行的酷刑，便是手足縛在鐵輪上來絞，一共四十一轉，便會四肢骨骼全斷的了。

在他的日記裏，他親自在三百四十五個男女身上施行酷刑，經驗豐富，他那本血淋淋的日記，心臟衰弱的人看見，不難為之猝倒的。

成語淺解

「收回成命」：收回已發的命令。

（詩）吳大有成命。

「收視反聽」：專心致志，不為外物所動。

「改土歸流」：清朝管理西南苗番等族所用的改土官為流官（即正式的官治）的方法。

秋景五言排律

容安民

七月前流火
立秋氣便涼
階邊梧葉落
徑上菊花香
蕭瑟風吹雨
凄其露結霜
草衰蛩復發
木落暫凋傷
歸欲尊鱸急
遺藏蕉鹿惶
蟬聲聞斷續
雁影見飛翔
皓月臨窗牖
明河近嶺岡
清閒吟得句
寫景付詩囊

和司徒樹濃兄吟故鄉原韻

馬立邦

其一

寒冷農民未有既
窮途走難各爭先
携男帶女求生路
母泣兒啼孰可憐

其二

風烟滿地亂如蓬
深鎖國門路未通
遠隔天涯無信息
思家長日望飛鴻

初曦樓圖題詠集

減蘭

常熟 錢萼丞 仲聯

孤帆天外萬象當年，趨短夜，吹起東風，若木花開萬丈紅。

陽阿晞髮，換世高吟，多歲月，陳屈黃丘，嶺表題詩殿此樓。

前調

南海 關文彬 均中時年九十五

紅樓咫尺，萬頃鯨波，方浴日，放眼遙空。指掌山河，一望中。

征帆如駛，破浪乘風，從此始，杳杳層瀾，佇見明珠合浦還。

JOHN W. M. LOWE
GENERAL CONTRACTOR
劉偉民建造公司
專建新屋
摩登樓宇
材料上乘
工作滿意
大小工程
一律歡迎
估價免費
電話：526-7512

卡技利新殯儀館出世
CHAPEL OF THE BELLS
2720 CENTRE ST., N.
CALGARY - ALTA.
本店新張伊始。工務人員經驗豐富。價錢極平。設在中央街北。式七式〇號。出殯時。必向唐人街經過。華友光顧。極表歡迎。如係貧窮者。大大減贈。
司理麥橋敬啓
電話 276-2296

餐館連旅館生意出賣
本殯館連旅館。樓上有房九個。殯廳好。坐四十名。生意穩當。價錢相宜。餘數短。獨市生意。租平長批。架生使作時代化。如會實業亦好。如合意者商商面議。多多歡迎。
Paynton Cafe & HOtel 謹告
QUON BOW PAYNTON CAFE & HOTEL
PAYNTON, SASK.

餐館旅館或連實業出賣
本殯館在于卑詩省亞市巧夫埠。地位適中。一切裝置設備齊全。樓上有十個房間出租。有自來去水。本主人經營十有餘年。向來生意穩當。現因人力缺乏。故忍痛割愛。特別平價出讓。銀期易商量。如有僑梓欲營斯業者。函商面議均隨尊便。此生意最適合有家庭者經營。
中央殯館主人啓
CENTRAL HOTEL & CAFE
P. O. BOX 44 ASHCROFT, B. C.

美寶
女界美容院
本市定東街門牌九號
電話 MU. 3-6415
全部新式電熱儀器
摩發時來冷氣接受
美容專家精工妙法
電話預約保證滿意

○聯房出租
包煖氣、電、火。廚房、浴間專用。在OXFORD ST., 岳士灣街。近奶吆街夾喜士定街。夜電話 253-9345 問何雅慈

雲高華埠 新重慶酒家
NEW CHUNGKING CHOP SUEY
178 EAST PENDER STREET
TELEPHONE 683-1734
VANCOUVER 4, B.C. CANADA
重慶飡館。享譽雲城。
裝修雅麗。廂位寬宏。
鄒廚妙製。味擅侯鯖。
大宴小酌。物美價平。
肯來光顧。倒履歡迎。

加拿大雲高華
鐵利煙草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
129 Keefer Street
Vancouver 4, B.C.
Phone: MU 1-7595
代理
各種香煙蔴糖發行
大小光顧一律歡迎
壹弍九號奇化街
（近緬街西邊半個街口）

加拿大雲高華
天生堂
HING SANG HONG
1355 GRAVELY ST., E. 電話 AL 3-7464
VANCOUVER, B. C. CANADA
特效興奮丸 壹打十二元 兩打二十元 主治 先天不足。發育不全。臨房不興。子嗣絕望。人樂如斯。行樂及時。吞丸壹粒。育器興奮。壹箭成功。百種自孕。器官細小。每晚一服。連服壹月。發育完全。從此偉大。流傳百世。屢代强大。如不實驗。原銀奉回。
娛樂 鴛鴦機 全套十五元。男女合用。能變兩性。
婚後 金烏蠅 一服烏蠅成佳偶。不用茶禮不用柴。壹服 三元 半打十五元
風濕 骨痛膠 壹貼壹元。壹打十元。立刻見功。如不立効。原銀奉回。
情愛 羊眼券 羊券數花。無限愛情。每只五元。分中大細三種。如買何種。先字指明。
經花 擴陽露 擴陽發育。壹瓶 四元 壹打十五元
長期 擴戰露 壹瓶 三元 半打十四元 不受私家赤紙

△本報印刷部。承印各種中西文件。信牋、信封、中西柬帖（中西柬帖分兩種，大號八寸濶八寸半長，小號六寸四分之三濶六寸長，中間摺以適合普通信封，可印金字黑字）中西餐紙餐單。洗熨店單據。發售各色紙料。並接造笠巴圖章。工作精良。依期交貨。價錢克己。遠近賜顧。極表歡迎。（外埠惠顧。請與相當時間為感）

△用巴拉斯的質料
保護你的重要文件
本報特置新式機具。能以塑造質料（巴拉斯的Plastic即透明化學質料。）將重要文件、入籍紙、出世紙、証書、相片、餐紙、行情單等。底面包蓋保護。使其不起皺紋或摺角。難於撕裂。可免潮濕所侵。抵禦熱度。可免塗污。不能將原文竄改。色彩永久不變。所費無幾。二十分鐘內。原物立即交還。